

2016 賽馬會香港優秀教練選舉

2016 Jockey Club Hong Kong Coaching Awards

學校優秀教練獎

School Coach Recognition Awards

提名表格 NOMINATION FORM

甲) 請依據提名準則填寫此表格。

乙) 除貼上一張**彩色證件相**(於三個月內拍攝)於右方外,請另附上一張**1吋半 x 2吋彩色證件相**。

丙) 提交附有兩張候選人與運動員正在進行訓練的**3R照片**或數碼相片的光碟。數碼相片格式應為**JPG**,檔案大小不可少於**2MB(300dpi)**。提名人/候選人必須擁有所提交的相片的完全版權。香港教練培訓委員會有可能會使用提名人/候選人所提交的相片為是次活動製作宣傳用品。

丁) 請附上於服務期間有效的**教練證書副本**。

戊) 請填妥「庚表」。

己) 截止提名日期：**2016年12月31日**。

* **每間學校只可提名一位教師。**

請貼上一張 1 吋半
x 2 吋彩色證件相
(於三個月內拍攝)

Please glue one
(taken within three
months) 1.5 inches x
2 inches passport
size colour photo

a) Please fill in the nomination form according to the nomination criteria.

b) Besides gluing one **passport size colour photo** (taken within three months) onto the space provided, please also attach one **passport size (1.5 inches x 2 inches) colour photo**.

c) Two 3R photos or digital photos in CD format of the coach in action. All photos must be in JPG with file size more than 2MB(300dpi). The nominees should own the copyright of the submitted photos. HKCC may use the photos in any promotional activities related to this event.

d) **Please enclose copies of valid and related coaching certificates for the service period.**

e) Please complete "Form G".

f) The closing date for nominations is **31 December 2016**.

* **Each school can only submit ONE nomination.**

1. 候選人資料 Nominee's Personal Data :

姓名 Name: _____ (中 Chinese) _____ (英 English)

出生日期 Date of Birth: _____ 地址 Address: _____
 _____ (英 English)

辦公室電話 Business telephone: _____ 手提電話 Mobile: _____

傳真 Facsimile: _____ 電郵 E-mail: _____

學校職銜 Position with your School: _____
 _____ (中 Chinese) _____ (英 English)

2. 請列明所獲取相關運動的有效教練證書 Details on nominee's valid and related coaching certificates:

3. 學校運動的貢獻及職責 School Sports Achievements and Duties:

2014 年之前對學校運動的貢獻及職責 Achievements and duties in School Sports before 2014:

2014 年 1 月至 2015 年 12 月對學校運動的貢獻及職責 Achievements and duties in School Sports from January 2014 to December 2015:

2016 年 1 月至 12 月對學校運動的貢獻及職責 Achievements and duties in School Sports from January to December 2016:

如適合，請列舉於 2016 年擔任香港學界體育聯會代表隊教練的有關紀錄及附上有關証明:

If appropriate, please provide records on coaching the representative(s)/teams of Hong Kong School Sports Federation for 2016. Please also attach relevant documents:

4. 提名人 Nominated by :

學校名稱 Name of the school:

提名人姓名 Name: _____ 職銜 Position: _____

地址 Address: _____

辦公室電話 Business telephone: _____ 手提電話 Mobile: _____

傳真 Facsimile: _____ 電郵 E-mail: _____

簽署 Signature: _____

日期 Date: _____ 學校印章 School's chop: _____

如未能在截止提名日期即 **2016 年 12 月 31 日或之前**提供以下資料，申請將不獲接納。

If the following information cannot be provided on or before 31 December 2016, the application will not be considered.

☐ 已填妥提名表格 Duly completed nomination form.

☐ 已附上兩張候選人與運動員正在進行訓練的 3R 彩色照片或數碼相片的光碟 Enclosed two 3R colour photos or digital photos in **CD format** of the **coach in action**.

☐ 已附上「庚表」Enclosed "Form G".

☐ 已附上有效的教練證書副本

Enclosed copies of valid and related coaching certificates for the service period.

☐ 已於報名表上貼上一張三個月內拍攝的彩色證件相 **GLUED** one recent (taken within three months) passport size colour photo onto the nomination form

☐ 已附上一張三個月內拍攝的彩色證件相 **ENCLOSED** one recent (taken within three months) passport size colour photo.

庚表 Form G 「學校優秀教練獎」 “School Coach Recognition Awards”

候選人姓名:

學校:

Name of Nominee: _____

School: _____

請列舉實際例子的數據，說明候選人具備以下條件：

Please support your nomination by commenting in details, giving SPECIFIC examples and providing facts and figures whenever possible on the nominee's ability in the following aspects:

- 提高運動員個人或隊伍在賽事上的運動水平

Improve the performance of a team or an individual

- 關心運動員全面的發展

Demonstrate concern for the all-round development of the athlete(s)

- 尊重裁判、競賽對手及家長，並持公平競技的原則

Demonstrate respect for officials, opponents and parents and epouse fair play

- 對教練專業知識的追求

Strive to improve his/her knowledge and expertise in coaching

- 其他 Others
-

* 如空位不敷填寫，可按以上格式於另頁詳列有關資料，隨提名表格附上。

If there is insufficient space, please give details in accordance to the specified format on a separate sheet to be attached to the nomination form.